

## أعمق من أخطاء الزعماء

بقلم غسان سلامة

في الفاتح من ايار خرج المحافظون من حكم بريطانيا، وفي الفاتح من حزيران لحق بهم يمين فرنسا. ليست انتخابات فرنسا في الظاهر استثناء، فالميل العام في المجموعة الأوروبية يتجه اجمالا نحو اليسار الاشتراكي المعتدل كما رأينا في إيطاليا والبرتغال ومعظم دول اسكندنافيا في العام الماضي، وكما نرى اليوم في بريطانيا وفرنسا، وربما قريبا في كل من ألمانيا واسبانيا. ويبدو ان اليمين الاوروبي، ان في صورته الديموقراطية - المسيحية او في شكله الديفولي - التاتشري عاجز في الاجمال عن التأقلم مع معطيات المرحلة، وخصوصا انه خسر مع انهيار الاتحاد السوفياتي وانتهاء الحرب الباردة علة كبرى من علل وجوده. وما رأيناه في روما ولندن، نعود فنلمسه في باريس: يبدو اليمين الاوروبي التقليدي محلولا، منقسما على نفسه، تأثما بين رموزه القديمة والجديدة، محشورا حتى على يمينه من قبل اليمين المتطرف شبه العنصري ومن على يساره بالاشتراكيين الذين اصبحوا وسطيين. وتبقى السنديانة الالمانية الكبيرة التي اسمها هلموت كول الرمز الالهم على ثبات اليمين. ولكن كول منمك في مهمة خاصة ببلده: توحيد ألمانيا وجعلها تنخرط في الاتحاد الاوروبي. وكول نفسه مهدد سنة 1998 بعودة الاشتراكيين لحكم ألمانيا.

لكن انتخابات فرنسا تشكل، في وجوه اخرى، حدثا مميزا. فانتصار

- التمتة في الصفحة 16 -

## أعمق من أخطاء الزعماء

- التمتة المنشور في الصفحة 1 -

العَمَل في بريطانيا كان كاسحا، ولكنه كان متوقعا بعد نحو من عقدين من استئثار المحافظين بالسلطة. اما الاشتراكيون فكانوا اول المفاجئين بفوزهم، لأنه لم يكن متوقعا، ولا جاء كاسحا، والاهم انه يأتي بعد اقل من سنتين على تسلم جاك شيراك للرئاسة، بحيث صدقت نبوءة ميتران لمحازبيه عشية وفاته حين قال لهم: "ستعودون للحكم في موعد اقرب بكثير مما تعتقدون". لذا فالشعور الغالب في باريس هو ان شيراك قد مني بهزيمة كبرى، دون ان يقابله شعور مكمل بفوز اشتراكي حقيقي.

ذلك ان الميل الاوروبي الواسع نحو اليسار لا يفسر وحده هزيمة جاك شيراك التي سببها في الاساس بقاء جروح اليمين مفتوحة خلال السنتين الماضيتين. ذلك ان اليمين، غداة فوزه بالانتخابات التشريعية عام 1993، ما لبث ان انقسم على نفسه في موضوع رئاسة الجمهورية بين مؤيد لشيراك ومناصر بالادور. وكاد المتنافسان ان يتعادلا اذ لم يتقدم شيراك على صديقه القديم وخضمه الجديد الا بفارق واحد في المئة، ولو كان للاشتراكيين اذناك مرشح بارز لكان تفوق عليهما معا وفاز بالرئاسة. لكن شيراك هو الذي فاز، بينما حصل بالادور على دعم اكثريه الشخصيات المؤثرة في اليمين التقليدي من امثال باسكوا وليوتار وسيمون فاييل وغيرهم الذين عزلهم شيراك فور انتخابه عقابا على "خيانتهم"، بينما تقدم ابناء الصف الثاني في اليمين، الذين بقوا الى جانب شيراك، ليحتلوا المقاعد الحكومية كلها.

لذا جاء قرار شيراك بحل مجلس النواب سنة قبل مواعده الطبيعي، محاولة لاعادة توحيد اليمين المنقسم وفقا لقواعد يضعها له. وكان القرار بالحل موجها ضد اليمين غير الشيراكي بقدر ما كان يستهدف اليسار الاشتراكي. لكن الناخب اليميني الفرنسي شعر، خلال الحملة، ببقاء احزابه منقسمة كما كانت عشية انتخاب شيراك فاشاح عنها وامتنع عن التصويت او انتقل وسطا نحو الاشتراكيين او يميننا نحو التطرف وعاقب الطبقة السياسية اليمينية على عجزها عن التوحد وعاقب شيراك على تمنعه عن مصالحة حقيقية مع الذين كانوا قد خانوه، فجاء الاشتراكيون دون كبير جهد ولا كثير توقع فلتة الشوط الراحبة من انهماك اليمين المضضع بتركيبته الداخلية.

وان دلت هذه اللعبة على شيء فعلى سوء تقدير واضح لحال الوسط اليميني الذي شكّل، وهذه هي المفارقة الكبرى، اكثرية في فرنسا اليوم، ولكنه عاجز عن ترجمة وضعه الى اغلبيه نياية. والرئيس الفرنسي، المنوط به شخصيا قرار حل مجلس النواب، هو المسؤول الاول عن سوء التقدير هذا، المبني على وهم قديم بأن العملية الانتخابية توحد الصفوف الحزبية بصورة تلقائية حول الرئيس مما كانت حدة رفض السياسات المعتمدة ومهما كانت الصفوف الحزبية مضعضة قبل الانتخاب. أضف الى ذلك وهما آخر يتملك الاحزاب لأصوات ناخبيها، بينما امسى الناخب الاوروبي يتنقل بحرية مدمشة بين الاحزاب لأنه، على الاقل منذ انهيار المجموعة الشيوعية وثافتت الايديولوجيات، لم يعد يرى فوارق حقيقية، جذرية، بينها.

\*\*\*

لكن الانتخابات الفرنسية، والاوربية اجمالا، تشير الى تيارات أعمق من مجرد اخطاء الزعماء وخطاياهم. فاليمين الاوروبي دخل في الأرجح في مأزق فكري - سياسي طويل الامد بدأت ملامحه بالظهور تباعا.

اول هذه الملامح اندثار الشخصيات الكارزمية الكبرى. ففي رصيد اليمين الاوروبي تماه كبير استفاد منه طويلا مع سياسيين من طراز رفيع كالجنرال ديغول والمستشار اديناور والايطالي دي غاسبري. اليوم صار الناخب الاوروبي يميل بوضوح الى شخصيات متواضعة بل مغمورة، تبدو اقرب اليه في المسلك اليومي وفي طريقة العيش البسيطة، وفي الابتعاد عن الخطب الرنانة وعن الوعود البراقة. الناخب الاوروبي يبدو تعبنا من الشخصيات التاريخية ومن صورة القائد والاب الروحي. فهو يريد في السلطة اخا وزميلا وصديقا عاديا في مزياه وفي مواهبه. انه يبحث عن مثيل له ورومانو برودي ( استاذ الاقتصاد الذي يركض في الصباح ويقود سيارته بنفسه) او ليونيل جوسبان (الدبلوماسي المتواضع الذي يعيش بالايجار في شقة صغيرة من الحي اللاتيني) او طوني بلير (المحامي الذي صنع نفسه بنفسه والذي يعترف بان زوجته المحامية انج منه ممتيا) هم اقرب الى الصورة المثالية عن السياسي المقبول اليوم في اوروبا.

ثاني الملامح الجديدة ميل واضح يكاد يكون عاما نحو تجاوز القاسم التقليدي بين اليمين واليسار ونحو اعتبار هذا المعيار الايديولوجي ظللا مهترئا من الماضي. فالناخب البريطاني قدم لحزب العمال فوزا ساحقا عندما اعتمد العمال سياسة وسطية تغري العامل والعاقل عن العمل دون ان تنفر الطبقات المتوسطة، وفضل عودة اشتراكي فرنسا الى الحكم، كي لا يسمح لليمين بالاستئثار بكل مقاليد السلطة، رئاسة وحكومة ومجلسا، متوقعا نوعا من الوسطية من تعايش الرئيس الديفولي شيراك مع حكومة يؤلفها الاشتراكي جوسبان. وفي ايطاليا حكومة يشترك فيها جزء من الديموقراطية المسيحية السابقة وجزء من اليسار الذي كان شيوعيا في الماضي وامسى وسطيا. وبينما تسعى الاحزاب الاوروبية التقليدية الى ابقاء الحاجز الايديولوجي القديم بين اليمين واليسار حيا، يبدو الناخب الاوروبي في اكثرية وكأنه لم يعد يريد ان يسمع عن ذلك الحاجز، او انه يعتبره قد تماهى بلا رجعة.



ثالث هذي الملامح هو الضعف المائل الذي يلحقه نمو التيارات القومية المتطرفة باليمين التقليدي. ففي الولايات المتحدة قضى نمو اصولية الدينية المسيحية على حظوظ السناتور دول بالفوز بالرئاسة. ونرى اليوم قضا متزايدا لاجزاب اليمين المتطرف لقاعدة اليمين المعتدل وخصوصا في النمسا حيث برز اقوى حزب لليمين العنصري في اوروبا، وفي ايطاليا حيث يستفيد الفاشيون الجدد من تآكل اليمين التقليدي، وطبعاً في فرنسا حيث صعد المراقبون من المساواة شبه الكاملة بين نتائج الحزب الديقولي وحزب الجبهة الوطنية المتطرف في الدورة الاولى من الاقتراع، اذ فاز كل منهما بنحو 15 في المئة من اصوات المقتريين. ويبدو اليمين الاوروبي حالياً (باستثناء المانيا والى حد ما اسبانيا) وهو يفرقع اذ يتجه بعضه نحو الوسط او نحو يسار الوسط وبعضه الاخر نحو اليمين العنصري الذي يدعو لطر العمال الاجانب ويبشر بصادم مقبل بين الحضارات والاديان. ويبدو اليمين التقليدي حائراً ضائعاً بين هذين التيارين المتناقضين وبالتالي عاجزاً عن تطوير خطاب سياسي يعيد توحيد اليمين التقليدي على قاعدة مشتركة.

اما الملمح الرابع فهو اتساع الهوة المتزايد بين النخبة السياسية وعموم الناخبين حول الموضوع السياسي الاكثر الحاحا اليوم، اي عملية البناء الاوروبي الموحد. فالنخبة السياسية في مختلف الدول الاوروبية، يسارية كانت ام يمينية، مقتنعة اجمالاً بضرورة دفع عملية التوحيد الاوروبي الى الامام، تدعمها في ذلك الاكثريه الكبرى من رجال الاعمال وخبراء الاقتصاد والمثقفين. لكن البناء الاوروبي لا يتم بدون تضحيات، وشروط قيامه تقتضي خفصاً جذرياً في النفقات الحكومية، وحصراً للموازنة ووقفاً للاستدانة، وهي امور تصيب الفئات الشعبية ذات المدخول المتواضع. هنا تناقض واضح بين الحاح هذه الفئات على انجازات اجتماعية في الامد القريب، والحاح النخبة على تحمل الاعتراضات بغية دفع الاقتصاد الاوروبي نحو مزيد من التوحيد لمواجهة الصحة الممتازة التي يتمتع بها حالياً الاقتصاد الاميركي ونمو النمر الاسيوية المطرد على حساب اوروبا الاقدم تصنعاً. لم يستطع جاك شيراك خلال العامين الماضيين ان يجمع بين التوجه الاوروبي والسلم الاجتماعي والمعضلة ستواجهه الاشتراكيين بدءاً من اليوم بالحدة ذاتها. ولا نرى في اوروبا الكثير من القادة السياسيين القادرين على اقناع الناس بالتخلي عن المكاسب الاجتماعية والصحية والتربوية الواسعة التي حصلوا عليها تدريجاً منذ مطلع القرن بغية احترام معايير ماستريخت الصارمة في المجال النقدي والمالي، وهي مهمة يبدو المستشار كول نفسه حالياً كأنه عاجز عن تأديتها.

اما الملمح الاخير الذي يلمسه المراقب فهو الغياب شبه الكلي لاعتبارات السياسة الخارجية عن كل هذه المعارك الانتخابية في اوروبا. فلا في ايطاليا ولا في بريطانيا ولا في فرنسا نزاعات حقيقية حول القضايا الديبلوماسية الكبرى، كأن الناخب الاوروبي اصبح منهمكاً في قضايا الذاتية لدرجة تناسى معها انتماءه العالمي، او ان مواضع السياسة الخارجية اصبحت موضع تفاهم وتوافق بين الاحزاب منذ انتهاء الحرب الباردة حتى امست بدون صدى لدى الناخبين. واشاح الاعلام اجمالاً عن الموضوع، اذ نادراً جداً ما ترى صحافياً يسأل مرشحاً ما عن برنامجه الخارجي، وكأننا دخلنا مرحلة ما بعد الايديولوجيات وما بعد الديبلوماسية. ومن مفارقات فرنسا ان ليونيل جوسبان، الذي تعرفنا عليه منذ عقدين دبلوماسياً مسؤولاً في حزبه عن العلاقات بالعالم الثالث، ما انفك منذ ذلك الحين ينخرط في السياسة الداخلية، وزيراً للتربية ثم اميناً عاماً للحزب الاشتراكي، حتى بدأ اليوم مهملًا تماماً للابعاد العالمية. ويمثل جوسبان في مسيرته نقبضاً تاماً للرئيس شيراك الذي بدأ حياته سياسياً محلياً في الريف الفرنسي ووزيراً للزراعة ثم للداخلية قبل ان يصيبه نوع من الولوج الشخصي الجارف بالشؤون الدولية (والعربية منها خصوصاً) مما يثير نوعاً من عدم الفهم والاندهاش لدى كثيرين من مواطنيه، الذي يفضلون في الارجح لو كان اقل حبا للسفر واكثر قرباً من همومهم.

ولكن فرنسا ليست ايطاليا ولا هي النمسا او البرتغال، فهي ليست قوة كبرى لدرجة ان تسمح لنفسها بامثال بيل كلينتون رئيساً لها وتحفظ رغم ذلك بتأثيرها الدولي الكبير. ولا هي دولة صغيرة لدرجة ان تقبل بتهميش موقفها الخارجي بفعل ميل الناخبين المتزايد نحو المسائل الداخلية. هي في الواقع دولة متوسطة اعطاهم طموح قادتها العالمي وزناً اكبر بكثير في الشؤون العالمية مما كان وزنها الديموغرافي والاقتصادي والعسكري يسمح لها بان تطمح اليه.

بدا جاك شيراك عربياً وكأنه مسكون بهذا الهاجس الفرنسي المميز. فهو كان نشطاً في المشرق والمغرب من بلاد العرب، كما رأينا بالذات خلال عملية "عناقيد الغضب" الاسرائيلية واثناء زيارته للقدس المحتلة او لسوريا والاردن والسعودية والمغرب وغيرها من البلدان. وحافظ على علاقاته الشخصية بعدد كبير من القادة العرب بل ونماها منذ انتخابه. وعلى هؤلاء ان يرضخوا اليوم هم ايضاً لارادة الناخب الفرنسي الذي اقتترع في اتجاه تيرة اضعف وابطأ في النشاط الدبلوماسي الفرنسي، وبالتالي في اتجاه تقليص كبير لصلاحيات الرئيس الفرنسي. وان هم لم يتعلموا بعد كفاية احترام آراء ناخبهم، فهم عاجزون عن تجاهل رأي ناخبي غيرهم من دول العالم.

غسان سلامة